

Số: 267 /CTCPĐN-KH

An Giang, ngày 14 tháng 3 năm 2019

## CÔNG BỐ THÔNG TIN

Về việc tổng tài sản của chủ sở hữu bị giảm từ 10% trở lên

Kính gửi: Ủy ban chứng khoán Nhà nước  
Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội



1. Tên Tổ chức phát hành: Công ty cổ phần Điện Nước An Giang.
2. Tên tiếng Anh: An Giang Power And Water Supply Joint Stock Company.
3. Trụ sở chính: Số 821 Trần Hưng Đạo, tổ 13, khóm Bình Thới 1, phường Bình Khánh, Tp. Long Xuyên, tỉnh An Giang.
4. Điện thoại: 0296.3856100 Fax: 0296.3857800

### Nội dung thông tin công bố :

Ngày 14/3/2019, Công ty cổ phần Điện Nước An Giang (sau đây gọi tắt là Công ty) có nhận được Quyết định số 3465/QĐ-UBND của Ủy ban Nhân dân tỉnh An Giang ngày 28/12/2018 về việc phê duyệt quyết toán dự án hoàn thành Dự án: hệ thống thoát nước và xử lý nước thải thị xã Châu Đốc, tỉnh An Giang (giai đoạn đến 2015) Thành phố Châu Đốc, tỉnh An Giang. Theo đó, Công ty có trách nhiệm bàn giao hồ sơ, tài sản của dự án của dự án cho Ủy ban Nhân dân thành phố Châu Đốc.

Công ty xin công bố thông tin về việc tổng tài sản của chủ sở hữu bị giảm từ 10% trở lên. Cụ thể:

Theo Báo cáo tài chính giữa niên độ 06 tháng đầu của năm tài chính 2018, tổng tài sản của Công ty là: 2.517.824.262.059 đồng. Giá trị tài sản của Dự án thoát nước và xử lý nước thải bàn giao cho Ủy ban Nhân dân thành phố Châu Đốc là 280.702.947.740 đồng.

Như vậy, sau khi bàn giao tổng tài sản của Công ty còn: 2,237,121,314,319 đồng (theo báo cáo tài chính bán niên năm 2018 được soát xét).

(Đính kèm Quyết định số 3465/QĐ-UBND của Ủy ban Nhân dân tỉnh An Giang ngày 28/12/2018).

Công ty cổ phần Điện Nước An Giang xin công bố thông tin đến Ủy ban Chứng khoán Nhà nước và Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội được rõ.

Trân trọng kính chào !

#### Nơi nhận :

- Như trên;
- Đăng Website Cty;
- Lưu : VT, KH-KD.

CÔNG TY CP ĐIỆN NƯỚC AN GIANG  
CHỦ TỊCH HĐQT



Lương Văn bạ

Số: 3465/QĐ-UBND

An Giang, ngày 28 tháng 12 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH**

Về việc phê duyệt quyết toán dự án hoàn thành

CTY CP ĐIỆN NƯỚC AN GIANG Dự án: Hệ thống thoát nước và xử lý nước thải thị xã Châu Đốc,  
tỉnh An Giang (giai đoạn đến 2015)  
Thành phố Châu Đốc, tỉnh An Giang  
Mã số dự án: 7102240

Số: .....

DẾN Ngày: 14/3/2019

Chuyển: Ban Giám đốc

Lưu hồ sơ số: .....

**CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH AN GIANG**

Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương được Quốc hội thông qua ngày 19 tháng 6 năm 2015;

Căn cứ Nghị định số 16/2005/NĐ-CP ngày 07/02/2005 của Chính phủ về quản lý dự án đầu tư xây dựng công trình và Nghị định số 112/2006/NĐ-CP ngày 29/09/2006 về việc sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định số 16/2005/NĐ-CP;

Căn cứ Nghị định số 12/2009/NĐ-CP ngày 12/02/2009 của Chính phủ về quản lý dự án đầu tư xây dựng công trình và Nghị định số 83/2009/NĐ-CP ngày 15/10/2009 về sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định số 12/2009/NĐ-CP;

Căn cứ Nghị định số 59/2015/NĐ-CP ngày 18/06/2015 của Chính phủ về quản lý dự án đầu tư xây dựng và Nghị định số 42/2017/NĐ-CP ngày 05/4/2017 về sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định số 59/2015/NĐ-CP ngày 18/6/2015 của Chính phủ về quản lý dự án đầu tư xây dựng;

Căn cứ Thông tư số 09/2016/TT-BTC ngày 18/01/2016 của Bộ Tài chính quy định về quyết toán dự án hoàn thành thuộc nguồn vốn nhà nước và Thông tư số 64/2018/TT-BTC ngày 30/7/2018 về sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 09/2016/TT-BTC;

Xét đề nghị của Giám đốc Sở Tài chính tại Tờ trình số 1981/TTr-STC ngày 28/12/2018 về việc phê duyệt quyết toán dự án hoàn thành,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1. Phê duyệt quyết toán dự án hoàn thành:**

- Dự án: Hệ thống thoát nước và xử lý nước thải thị xã Châu Đốc (nay là thành phố Châu Đốc), tỉnh An Giang (giai đoạn đến 2015).
- Địa điểm xây dựng: Thành phố Châu Đốc, tỉnh An Giang.
- Chủ đầu tư: Công ty Cổ phần Điện nước An Giang.
- Thời gian khởi công – hoàn thành: 26/01/2013 đến 22/8/2017.

CHỦ TỊCH UBND PHƯỜNG MỸ LONG  
CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH  
Số chứng thực: 3764/..... quyền số:...../CT.UBND

Ngày: 14-03-2019

CHỦ TỊCH



*Nguyễn Quốc Dũng*

## Điều 2. Kết quả đầu tư:

### 1. Nguồn vốn đầu tư:

Đơn vị tính: đồng.

Nguồn	Giá trị phê duyệt quyết toán	Thực hiện	
		Đã thanh toán	Còn được thanh toán
1	2	3	4
<b>Tổng số</b>	<b>280.702.947.740</b>	<b>280.190.307.740</b>	<b>512.640.000</b>
Ngân sách trung ương	Đã quyết toán: 18.685.156.000	18.685.156.000	0
- Ngân sách trung ương + ngân sách tỉnh - Vốn vay ODA	Quyết toán đợt này: 262.017.791.740 63.034.288.723 198.983.503.017	261.505.151.740 62.521.648.723 198.983.503.017	512.640.000 512.640.000 0

### 2. Chi phí đầu tư:

Đơn vị tính: đồng.

Nội dung	Dự toán	Giá trị quyết toán
1	2	3
<b>Tổng số</b>	<b>334.058.476.665</b>	<b>280.702.947.740</b>
- Chi phí bồi thường	20.143.621.000	19.029.456.000
- Chi phí xây dựng	270.571.771.860	240.187.382.914
- Chi phí quản lý dự án	1.774.000.000	1.107.851.426
- Chi phí tư vấn đầu tư xây dựng	22.221.025.396	18.347.705.400
- Chi phí khác	3.684.058.409	2.030.552.000
- Chi phí dự phòng	15.664.000.000	0

### 3. Chi phí đầu tư được phép không tính vào giá trị tài sản: Không.

a) Chi phí thiệt hại do các nguyên nhân bất khả kháng: Không.

b) Chi phí không tạo nên tài sản: Không.

### 4. Giá trị tài sản hình thành qua đầu tư:

Đơn vị tính: đồng.

Nội dung	Thuộc chủ đầu tư quản lý		Giao đơn vị khác quản lý	
	Thực tế	Quy đổi	Thực tế	Quy đổi
1	2	3	4	5

Nội dung	Thuộc chủ đầu tư quản lý		Giao đơn vị khác quản lý	
	Thực tế	Quy đổi	Thực tế	Quy đổi
1	2	3	4	5
<b>Tổng số</b>			<b>280.702.947.740</b>	<b>280.702.947.740</b>
1. Tài sản dài hạn (TSCĐ)			280.702.947.740	280.702.947.740
2. Tài sản ngắn hạn			0	0

**5. Vật tư thiết bị tồn đọng:** Không.

**Điều 3. Trách nhiệm của chủ đầu tư và các đơn vị liên quan:**

**1. Trách nhiệm của chủ đầu tư:**

Được phép tất toán nguồn và chi phí đầu tư là: **280.702.947.740** đồng.

*Đơn vị tính: đồng.*

Nguồn	Số tiền	Ghi chú
1	2	3
<b>Tổng số</b>	<b>280.702.947.740</b>	
- Ngân sách trung ương + ngân sách tỉnh	81.719.444.723	
- Vốn vay ODA	198.983.503.017	

Tổng các khoản công nợ tính đến ngày 16 tháng 10 năm 2018 là:

- Tổng nợ phải thu: Không.

- Tổng nợ phải trả: Thanh toán tiếp 512.640.000 đồng, cụ thể:

+ Chi phí kiểm toán: 99.000.000 đồng.

+ Chi phí thẩm tra quyết toán: 413.640.000 đồng.

**2. Trách nhiệm của đơn vị tiếp nhận tài sản:**

Được phép ghi tăng tài sản:

*Đơn vị tính: đồng.*

Tên đơn vị tiếp nhận tài sản	Tài sản dài hạn/cố định	Tài sản ngắn hạn
1	2	3
Ủy ban nhân dân thành phố Châu Đốc	<b>280.702.947.740</b>	0

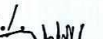
**3. Trách nhiệm của các đơn vị, cơ quan có liên quan:**

- Công ty Cổ phần Điện nước An Giang có trách nhiệm bàn giao hồ sơ, tài sản của dự án cho Ủy ban nhân dân thành phố Châu Đốc.

- Ủy ban nhân dân thành phố Châu Đốc có trách nhiệm tiếp nhận, quản lý sử dụng tài sản và ghi tăng vốn cố định là **280.702.947.740 đồng**.

(Hai trăm tám mươi tỷ, bảy trăm lẻ hai triệu, chín trăm bốn mươi bảy ngàn, bảy trăm bốn mươi đồng).

**4. Các nghiệp vụ thanh toán khác:** Không.

**Điều 4.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân tỉnh, Giám đốc Sở Tài chính, Giám đốc Kho bạc Nhà nước An Giang, Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Châu Đốc, Giám đốc Công ty Cổ phần Điện nước An Giang và Giám đốc Trung tâm Thẩm định và Dịch vụ Tài chính An Giang có trách nhiệm thi hành Quyết định này. 

**Nơi nhận:**

- UBND tỉnh: CT, PCT Lê Văn Nung;
- Sở Tài chính An Giang;
- Kho bạc Nhà nước An Giang;
- UBND thành phố Châu Đốc;
- Cty CP Điện nước An Giang;
- VPUBND tỉnh: LĐVP và P. KTN;
- TT. Thẩm định và Dịch vụ Tài chính AG (07);
- Lưu: VT.



**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**

  
**Lê Văn Nung**